

## KRUGER

(APUNTES AL VUELO)

Era un nombre desconocido para la mayoría de los españoles; hoy todos lo pronuncian con veneración y entusiasmo.

Ya cuando en 1877 pretendieron los ingleses apoderarse del Transvaal decía Kruger: "Inglaterra volverá á declararnos la guerra porque no existe jamás de sus ambiciosos proyectos. Debemos armarnos para atender á nuestra defensa y para conservar nos independientes, ya que hemos conquistado este derecho á costa del sacrificio de nuestra primitiva patria."

Hombre de Estado y prudente, á él debe aquella naciente república el tratado de Pretoria, no aceptando las reservas que Inglaterra intentó consignar en él para conservar el dominio nominal del territorio transvaalense.

Después, en 1883, fué elegido presidente de la república é hizo un viaje á Londres para pedir la modificación de aquel tratado, consiguiendo salir triunfante de su empresa, poniendo fin al dominio feudal de la Gran Bretaña.

Años más tarde, un moderno Beltrán Duguesclín con sus compañías blancas intentó apoderarse por sorpresa del Transvaal; pero desbaratados aquellos aventureros por los bravos boers, fueron enviados con su jefe Jameson al mismo Chamberlain, cómplice del inicuo atentado, para que los tribunales ingleses hicieran justicia.

¡Ejemplo digno de imitar por las naciones que pretenden ir á la cabeza de los pueblos civilizados!

Kruger pudo haber fusilado á los invasores que así atropellaban todas las leyes de derecho internacional, bajo el amparo de la bandera de una nación amiga; pero prefirió ser grande y generoso dando, al propio tiempo, severa lección á Inglaterra.

Esto no obstante, la insaciable ambición británica no cesó en sus proyectos de conquista; apeló á su proverbial astucia diplomática; provocó incidentes sobre incidentes y Kruger, considerando ya deshonoroso para el Transvaal continuar con temperamentos de prudencia, envió por telégrafo su ultimatum.

"Las dos repúblicas, decía, han decidido optar por la guerra á que se nos provoca. Si Inglaterra intenta apoderarse de ellas, ha de lograrlo á un precio que asombrará al mundo. Jamás la humanidad habrá visto cosa semejante."

Y así lo ha cumplido. En vano será que sus generales opten por la paz y aconsejen la capitulación; el presidente de la república del Transvaal resistirá hasta que no quede un solo hombre á su lado y, con su enérgica voluntad, sabrá sostener en el corazón de los boers el constante anhelo de independencia que anima su propio espíritu.

¡Por eso Inglaterra procura hacer-

le prisionero y encadenarle en la isla de Santa Elena, como encadenó al bravo general Kronje y á Napoleón!

Pablo Kruger, más que hombre de Estado, parece un sencillito campesino. De elevada estatura, nervudo y fuerte, con espesas cejas y poblada sotabarba, boca risueña y mirada apacible, brilla á veces en sus ojos una fuerza y penetración extraordinarias, reveladora del talento que se oculta bajo aquel aspecto de pacífico colono.

Desde el día en que los ingleses arrojaron de la colonia del Cabo á su familia, Pablo Kruger, establecido más allá del Vaal, combatió un día y otro día al codicioso enemigo de su nueva patria, llegando á ser tan buen colono como excelente soldado y elevándose, por su carácter y su acendrado amor á la libertad, al primer puesto de la República del Transvaal.

Si Chamberlain, que representa la violencia y la ambición, llega á vencer al que defiende la santa independencia de un pueblo libre y honrado, Kruger será el mártir que glorifique y eternice esta epopeya digna de ser cantada por Ercilla ó Victor Hugo.

Orense.

## UN GRANO DE TRIGO

(DEL CONDE TOLSTOI)

Una turba de chiquillos se entretenía jugando junto á un foso, y uno de ellos reparó de pronto en una cosa que se asemejaba á un grano, pero tan voluminoso, que podía confundirse con un huevo de gallina.

Los muchachos se pusieron á examinar curiosamente el grano, cogiéndolo todos, uno tras otro, hasta que acertó á pasar por allí un hombre que se lo compró, mediante algunos kopekes. El hombre fué á la ciudad y revendió su compra al emperador, como singular hallazgo.

El czar convocó en seguida á los sabios de su imperio para que dictaminasen sobre si el objeto aquel era grano ó era huevo. Provisos de lentes, microscopios y otros utensilios, lo miraron, lo analizaron, pero no supieron decir acerca de su naturaleza nada definitivo.

Entonces se dispuso colocar el grano, ó lo que fuese, sobre el reborde de una ventana. Las gallinas que andaban picoteando por las cercanías le dieron repetidos picotazos y le abrieron, al fin, un agujero. Era, pues, un grano, fácil de reconocer, pues tenía un pequeño surco en el centro; así lo reconocieron las autoridades de la ciencia, declarando que era de trigo. El emperador llenó de asombro y ordenó á los técnicos que pusiesen en claro por qué la susodicha semilla había adquirido tan desusadas proporciones y por qué no había ya ninguna otra que se le pareciera.

Los sabios recurrieron en vano á sus libros, sus diccionarios, sus inoctavos. Ninguna luz sacaron de la consulta.

—Señor—dijeron al soberano—dirigios á los campesinos. Sólo ellos podrán informaros acerca de este asunto; quizás hayan recibido de sus antepasados noticias útiles para el caso.

Llevaron á presencia del emperador á un labriego viejísimo, desdentado, de larga barba blanca, que caminaba con la ayuda de dos muletas.

Tomó el grano, pero como apenas veía, tuvo que contentarse con palparlo y calcular el peso. —¿Qué opinas de este grano, abuelo?—le preguntó el emperador.—¿Viste alguno como él en el curso de tu larga vida? ¿Para qué serviría? De esta clase, lo has visto tu sembrar ó recoger?

El viejo, que también estaba casi sordo, no comprendió, y hubo de contestar.

Nunca he comprado yo grano parecido á ese grano. No le he visto sembrar semejante. El trigo que yo compraba era muy pequeño. Mi padre podrá tal vez sacaros de dudas y deciros cuál es la planta que tal lo ha producido.

El emperador mandó llamar al padre del viejo. Este, que traía una sola muleta, aun conservaba bastante bien la vista, y su barba tenía canas, pero no había emblanquecido del todo. Recibió el grano de manos del czar y lo contempló con fijeza.

—Dime para que sirve esa semilla, abuelo—le dijo el emperador—y si la has visto plantar idéntica á la que te presento, ó sabes de otros labradores que idéntica la hayan cosechado en sus tierras.

—No—respondió el anciano—no he visto ni comprado granos de esa especie, porque en mi época no conocíamos el dinero. Nos alimentábamos del pan de nuestras cosechas, y dábamos el que sobraba á los que no lo tenían. Ignoro qué grano sea éste. Recuerdo, sin embargo, haberle oído decir á mi padre que en su tiempo el trigo era mucho más crecido y lucido. Hay que interrogar á mi padre.

Fueron á buscarlo. Era erguido y vigoroso, no usaba muletas, tenía unos ojos vivos, una voz clara, su barba empezaba á blanquear á penas. El emperador le mostró el grano, cogiólo y con gran atención empezó á observarlo.

—Cuanto tiempo hacía que no veía un producto como el que miro!—Se lo llevó á la boca, lo gustó y continuó diciendo:—Es el mismo, sin duda, es el mismo.

—¿Lo conoces abuelo?—preguntó el emperador.—Donde se dá y en qué estación? ¿Lo has sembrado y cosechado personalmente?

—Cuando yo era joven, no teníamos otro trigo, y con él fabricábamos el pan cotidiano.

—¿Lo comprarais ó lo cosechárais?—volvió á preguntar el emperador.

—En aquellos tiempos,—repuso el viejo sonriendo ante la evocación de su edad feliz—nadie comecía el pecado de comprar ni vender el pan. No se sabía lo que era oro y cada uno tenía tanto pan cuanto había menester.

—¿Dónde estaba tu campo, abuelo, y dónde crecía tal trigo?

—Mi campo, señor, era la tierra que Dios nos ha dado á todos para que la cultivemos. En aquel entonces no pertenecía á nadie, era de la humanidad, cada cual labraba lo que necesitaba para su sostenimiento, y mi campo era el suelo que yo cultivaba. No se decía «lo tuyo, y lo mío, mi propiedad y la tuya; recogamos el fruto de nuestro trabajo y con él nos dábamos por satisfechos.

El emperador agregó:

—Anciano, dime todavía una cosa: por qué el trigo es hoy tan mezquino y era tan medrado antaño. ¿Por qué tu nieto anda con dos muletas, tu hijo con una sola y tú te conservas fresco y fuerte, no obstante tu avanzada edad? Debieras ser el más acabado y eres el más ágil. Tu mirada es clara, conservas la dentadura completa y vibra tu voz como la de los jóvenes de ahora. ¿Por qué, abuelo? ¿lo sabes acaso?

—Sí, lo sé, emperador. Hoy los hombres se gastan con anhelar mucho más de lo que necesitan; están celosos y envidiosos unos de otros. Yo he vivido en el temor y en el respeto de Dios, poseyendo tan solo lo que me pertenecía por mi trabajo, sin ocurrírseme nunca apeteer el bien ajeno.

Por la traducción,

F. GONZÁLEZ DÍAZ.

## VARIEDADES

### Noviciado del divorcio

Sin duda alguna que muchas gentes se casan sin la debida preparación, de lo cual resultan después bastantes matrimonios desgraciados, que maldicen de su suerte y exclaman á menudo: «¡Si tocaran á descasarse!»

Pues bien; si eso sucede con el matrimonio, ¿por qué no ha de ocurrir cosa análoga con el divorcio? En donde la ley da facilidades para obtener la disolución del lazo que une á dos seres, por voluntad recíproca, puede acontecer que la petición del divorcio se formule sin la meditación necesaria, con apresuramiento que más tarde no dé lugar á arrepentirse de la ligereza cometida y haga esos matrimonios infelices.

Por eso la legislación chilena, pre-

viendo el caso, dispone que los cónyuges que soliciten el divorcio hayan de vivir separados durante cinco años antes de que los Tribunales accedan á su petición; es decir, que practiquen un noviciado de un quinquenio.

Transcurrido el plazo, los interesados han de reproducir su demanda, y entonces la justicia acuerda declarar definitiva la separación.

Esta legislación acaba de aplicar el Tribunal de París á una joven chilena contra la cual presentó su marido demanda de divorcio.

Hay que hacer constar que fué ella la que solicitó la aplicación de las leyes de su país; sin duda esperando que su marido se arrepienta antes de que terminen los cinco años.

## De la Región

### La Coruña.

En la madrugada de anteayer intentaron robar la iglesia de Santo Domingo, de esta ciudad.

Continúa sin resolver la huelga de carpinteros.

Los que no están en huelga acordaron anoche abonar á escote á los huelguistas el importe de sus salarios.

Es posible que los sugetos que promovieron la huelga abandonen la población.

Anteayer anoche se inauguró el servicio de automóviles entre esta capital y Santiago.

Hoy comenzará á publicarse en esta capital un semanario con el título de *El Esclavo*, del que es director, D. Jerónimo Guillemet.

Es esperado en el puerto, procedente de Cuba, el vapor correo español *Alfonso XIII*. Conduce numerosos pasajeros para La Coruña.

### Santiago

El día 8 se verá ante la Sala de la Audiencia, constituida en esta ciudad, una causa contra el célebre Bragaña, supuesto autor del conocido robo del Puente de la Rocha.

Por aclamación ha sido elegido presidente de la Asociación Patriótica Española, de Buenos Aires, el doctor D. Angel Anido, ilustre hijo de esta ciudad, que ocupa en la capital de la Argentina un puesto preeminente.

### Lugo.

El capitán de la Guardia civil D. Mariano Ruiz y Ganduilo, ha sido destinado á la comandancia de esta provincia.

Ha sido asaltada por tres desconocidos la iglesia parroquial de Goás (Abadín), llevando de ella seis duros en plata, un copón y un incensario de metal blanco, una corona de la Virgen y otra del Niño Jesús de metal amarillo y unos pendientes de plata de la Virgen.

### Pontevedra

Para su aprobación, ha sido presentado en el Gobierno civil el Reglamento de la Sociedad obrera «Sección de Carpintería» de Bayona.

### Vigo.

Es esperada en este puerto la escuadra inglesa de instrucción, compuesta de cuatro buques.

## La gran Prensa

### El Correo

Estamos muy distraídos los españoles en el actual momento para poner la atención en sucesos que tienen extraordinaria importancia.

El progreso de las armas francesas en

Marruecos, el recrudescimiento del partido fanático en China, y sobre todo el desenlace de la guerra anglo-boer, son sucesos de que con razón se ocupa preferentemente la prensa europea, concediéndoles la importancia que les corresponde, pues todo son propensos a derivaciones más ó menos próximas que alteren las actuales relaciones de los pueblos, considerando, especialmente, que en el fondo de todas las cuestiones en actividad, palpita un interés mercantil difícil de armonizar.

**El Liberal**

Los actuales gobernantes no piensan en nada sino en publicar notas y cuentas, de las cuales se deduce que en toda España no van á figurar como rebeldes ó morosos más que dos ó tres docenas de individuos.

El Sr. Dato, que es peritísimo en semejantes maniobras, suelta todos los días un par de noticias de esas, y pegue ó no pegue, él y sus compañeros se quedan tan gozosos.

**El Día**

Cada uno de los decretos que los diversos ministerios arrojan á la calle, amontona ruinas, acopia escombros; pero las nuevas construcciones que han de reemplazar lo destruido, no aparecen.

Los campos donde los ministros siembran sus iniciativas, permanecen yermos y solitarios.

**LA GACETA**

Correspondiente al día 1.º publica las disposiciones siguientes:

**Guerra**

Reales órdenes resolviendo instancias presentadas en solicitud de devolución de depósitos constituidos para la redención del servicio militar.

**Gobernación**

Disponiendo se despidan á lazareto sucio los buques procedentes de Dakar y de Smyrna. —Jubilando al inspector de Telégrafos don Andrés Capó y Freixas.

**Triquiñuelas**

Por fin de fiesta ya nos amaga de la langosta la nueva plaga, y en breve tiempo bosques y prados, amenazados

por el insecto que los destraga, verán tornarse su lozania

en yermos campos desamparados sin flor ni fruto, sin poesía, é iluminados por la sombra

luz tenebrosa que todo adquiere cuando la tierra fecunda, muere.

Los hombres sabios y el campesino salir pretenden á su camino,

unos con armas que da la ciencia, y otros, rindiéndose á su destino,

su suerte fian á la clemencia del Ser divino.

Tendrá la lucha, larga y grandiosa, algo de horrible, de tenebrosa,

la misma calma é igual grandeza del ser que empieza

con una vida ágil y hermosa y al primer paso que da, tropieza

sobre su fosa.

Será la lucha y el rudo empeño de lo gigante con lo pequeño,

del rey del mundo privilegiado con el insecto menospreciado,

la del esclavo contra su dueño, la del trabajo firme y constante

contra el destino siempre dudoso; será el combate cruento, espantoso,

desesperante de los pigmeos contra el coloso....

Vencedor ó vencida, triste campaña de la ciencia es al cabo lucha tamaña:

si vence, será el triunfo nulo y sin gloria; su triunfo entraña

un galardón sin lauros y sin historial Y si al fin y á la postre fuera vencida,

triste ejemplo dejaran para la vida, negro cuadro ofrecieran á los mortales:

la fé perdida, el hambre y la ruina con la laceria

los campos convertidos en eriales y alumbrando siniestro los funerales

el fantasma terrible de la miseria!

Otras plagas tan negras y asoladoras cual aquella, pujantes, devoradoras, como langostas viven en este suelo, y á todas horas atacan cuanto existe bajo del cielo. Quienes roen sobresueldos mal adquiridos, quienes muerden las honras inmaculadas, quienes viven á cuenta de los vencidos y sus babas viscosas y envenenadas manchan famas y nombres esclarecidos. Quienes muerden el freno de su impotencia, y quienes no teniendo ni pan ni abrigo, á su enemigo venden á bajo precio pluma y conciencia y al ideal atacan de su creencia. Nada para estos bichos tienen los sabios que sellarles pudieran dientes y labios; ni los riegos constantes de gasolina ni de zinc los senderos chapeteados detenerle consiguen cuando camina hacia fines torcidos y reprobados. Solo un remedio existe de fijo efecto que destruye al dañino feroz insecto; no son chapas, ni riegos, ni red de alambre; es, nada más, lectores, sitiario de hambre.

**La cobranza de las contribuciones**

Según los datos facilitados por las oficinas de Hacienda, la recaudación de los tributos en el mes de Mayo último alcanza á la suma de 752.000 pesetas, excediendo á la de igual periodo del año anterior en 185.000. Este aumento resulta por los principales conceptos en que se dividen las rentas públicas del Estado, distinguiéndose en las contribuciones directas, la territorial, industrial y derechos reales, donde, según el estado resumen confeccionado por la Intervención, aparecen más de 140.000 y en las indirectas, el impuesto de consumos son de 30.000.

Brillante ha sido, á no dudarlo, la cobranza que llevarán á cabo las oficinas de Hacienda en esta provincia, precisamente en el mes elegido para difundir entre los contribuyentes la resistencia al pago.

Cierto que los procedimientos de cobranza han sufrido algunas modificaciones con la instrucción aprobada por Real decreto de 26 de Abril último; pero no es menos evidente que en esta provincia no fué preciso emplear medida alguna de rigor, por cuanto los contribuyentes efectuaron con toda normalidad el pago de sus respectivas cuotas.

Preciso es confesar que si los empleados de Hacienda y recaudadores se han hecho acreedores á merecidos plácemes, corresponde esta gloria en su mayor parte á la inteligencia y exquisito tacto del Delegado Sr. Pueyo.

**DECLARACIONES**

DEL

**DUQUE DE TETUAN**

Sobre el conflicto pendiente, y la audiencia pedida á Palacio por los gremios de Madrid, ha dicho el señor duque de Tetuán:

“A fines de Junio de 1891 se hallaba pendiente de la sanción de la Reina una ley votada en Cortes, autorizando al Banco de España para aumentar la circulación fiduciaria.

Contra dicha ley había hecho el partido liberal una campaña rudísima en el Parlamento. Fuera de éste no era menor la oposición. La masa general del país se puso en contra de la citada ley, como ahora está enfrente de los presupuestos del señor Villaverde.

Los ánimos estaban muy excitados; los industriales amenazaban con el cierre de tiendas; en los escaparates y puertas de muchos establecimientos se fijaban carteles declarando que no se admitían billetes del Banco, y por otros muchos conceptos, era muy parecido al actual aquel movimiento de opinión.

La Junta del Círculo de la Unión Mercantil é Industrial y una comisión de los gremios de Madrid, solicitaron de la Reina una audiencia para pedirle de palabra y por escrito que no sancionara aquella ley.

En aquellos días se encontraba la Reina en Aranjuez y tenía suspendidas las audiencias, incluso para el cuerpo diplomático.

Los deseos de los organismos mercantiles encontraron eco en la Reina, quien se mostró propicia á conceder la audiencia que se le pedía, si bien consultó el caso, como era natural, con el jefe del Gobierno, con el Sr. Cánovas del Castillo.

Y aunque la pretensión de los organismos mercantiles, solicitando de la Reina que no sancionara aquella ley, suponía orzosamente la caída del partido conservador y la disolución de las Cortes, si S. M. la atendía, el Sr. Cánovas del Castillo no solo no se opuso á que se concediera la audiencia, sino que aconsejó á la Reina en sentido afirmativo, manifestando públicamente después que ningún partido constitucional, y menos el conservador, podía cerrar las

puertas de Palacio á la opinión, fueran justas ó injustas las pretensiones que ésta llevara á las gradas del Trono.

Ahora bien. El Sr. Cánovas del Castillo, que entendía, como lo deben entender todos los monárquicos, que los Gobiernos son responsables de todos, absolutamente de todos los actos de la Corona, y que siempre y en toda ocasión tiene el ineludible deber de vigilar de responsabilidades al Trono, pidió á la Reina que á la audiencia asistiera un ministro.

Era yo el que estaba entonces de jornada en Aranjuez, y yo fui, por consiguiente, testigo oficial de la audiencia, en la cual la comisión de industriales expuso correcta y discretamente á la Reina su oposición á la ley que S. M. había de sancionar, entregándola después una exposición.

La comisión salió satisfechísima de lo afectuosamente que la recibió la Reina, y aunque algunos días después S. M. sancionaba la ley en cuestión, quedaron á salvo los prestigios de la Corona, sin que tampoco sufriera menoscabo la autoridad del Gobierno.

Con lo expuesto basta para comprender que considero un error lamentabilísimo el cometido por el Gobierno al cerrar las puertas de Palacio á los organismos de la Unión Nacional.

Estoy seguro que la Reina ha deseado conceder la audiencia, y que solo el consejo del Sr. Silvela es el que la ha hecho desistir de sus buenos propósitos.

El Gobierno no ha meditado lo que ha hecho. Su conducta no puede tener ni tiene justificación para los monárquicos. Es improcedente, contraproducente y temeraria.”

**Previsión del tiempo**

Las observaciones de *Escolástico* para la presente quincena, se resumen en las siguientes líneas:

*Segundo estadio.*—Días 3 al 5.—Consecución de las anteriores tempestades más acentuadas en B.aga, Coruña, Pontevedra, Orense, NO. de León y N. de Zamora.

*Tercer estadio.*—Días 6 al 8.—Vario y tronadas lineales con granizo.

*Cuarto estadio.*—Días 9 al 11.—Ventarrones y frío á la mañana en Lugo, Asturias, provincias del Centro, Huesca, Teruel y N. de Portugal.

*Quinto estadio.*—Días 12 al 13.—Nieblas rápidas en las cuencas de los ríos y chubascos en Andalucía, Centro, S. de Portugal y E. y S. de Almería y Murcia.

*Sexto estadio.*—Días 14 y 15.—Calor, nubes y rachas del S. y SE. en Levante, Cataluña y Baleares. Acción refleja en Albacete, Ciudad Real, Jaén, S. de Toledo, Cuenca, S. de Guadalajara y Teruel. Manifestaciones ostensibles en muchas regiones.

**CARTERA LOCAL**

Al amanecer del día 1.º fué asaltada la casa rectoral de Villar de Ordesles por cuatro criminales, habiendo robado al anciano y virtuoso párroco D. Manuel Menor todo cuanto tenía y maltratado gravemente á su sirvienta Carmen Pena, que opuso resistencia á los ladrones.

No sabemos si se han practicado algunas diligencias para esclarecer el hecho que denunciarnos, y si la Guardia civil, que debe tener conocimiento del robo, persigue ó ha capturado ya á los malhechores.

Le ha sido concedida á Ramón Cid Fernández y Rosa Núñez Blanco, padres del sargento José Cid Núñez, fallecido en Cuba, la pensión anual de 547'50 pesetas, que percibirán por esta Delegación de Hacienda.

Ha sido trasladado á Málaga el agente de Orden público de segunda D. Demetrio So-moza.

Por la presidencia de la Territorial ha sido designado el Magistrado D. Ubaldo Sánchez Martínez para llevar á cabo en esta Audiencia la vista de inspección ordenada en el Real decreto del Ministerio de Gracia y Justicia de 21 de Mayo último.

El Sr. Ingeniero jefe de Obras públicas, atendiendo nuestro ruego, ha ordenado ayer que se regara la calle del Progreso.

Agradecemos al Sr. Risco desfrirse á nuestro deseo, que era el de los vecinos de la referida calle.

Leemos en la *Revista Agrícola*: «El gobernador de Burgos ha dictado un bando de protección para el arbolado. Será acaso esta autoridad, la primera que en España se ocupa de esta materia. En nuestro país muy pocos tienen amor á los árboles; la mayoría de

las gentes no los cuidan, las autoridades locales no los respetan ni hacen respetar, y muchos en cambio los matan. Despertar afición á los árboles, es mostrar cultura y bondad de alma. El digno gobernador de Burgos, merece por esta disposición nuestra felicitación y celebráramos que tuviera muchos imitadores.» Este sueto parece escrito para el alcalde que aquí disfrutamos, y le damos publicidad para satisfacción del público y honra y prez de nuestra autoridad local.

Ha sido detenido y puesto á disposición del Juez de Carballino, el vecino de Faramontaos de Viña, Pedro Pérez, por suponerse autor del hurto de un mulo á un vecino de Esgos.

Por el Gobierno de Guipúzcoa se cita á José Rodríguez, natural de Manzaneda, para que se presente á responder en causa que se le instruye por desacato y lesiones á la Guardia civil.

En los exámenes verificados ayer en el Instituto de segunda enseñanza han obtenido los alumnos las clasificaciones siguientes:

Historia natural: Sobresalientes, uno; Notables, tres; Buenos, tres, y Aprobados, dos.

Latín (2.º curso): Sobresalientes, cinco; Notables, cuatro, y Aprobados, seis.

En el camino de Castro Cotorones (Tirves), se cometió anteayer un asesinato en la persona de un vecino de Penapetada.

Se hallan detenidos cuatro individuos.

De nuestro colega local:

«Nuestro colega *El Maestro Gallego* después de glosar una noticia de un periódico valenciano, atrevida é injuriosa, se desata con mala fe, en insulto comentario contra una de nuestras más preclaras congregaciones religiosas.

Conviene que lo sepan los católicos maestros.»

Por el Gobierno civil le han sido concedidas 50 pertenencias de mineral de hierro, con el nombre de *La Bilbaina* á D. Ricardo Durán Sieiro, vecino de esta capital, en términos de Castrelo y Barrio, Ayuntamiento de Rubiana.

Creemos oportuno llamar la atención de los que deseen seguir la carrera del Magisterio como alumnos oficiales en el próximo curso, que comenzará el 16 de Septiembre, previniéndoles que deben solicitar el ingreso en la segunda quincena de este mes para sufrir el examen correspondiente en los diez primeros días del próximo Julio, pues según el nuevo plan de estudios para las Escuelas Normales, no se celebrarán exámenes de ingreso en el mes de Septiembre mencionado.

Los que deseen cursar la carrera por enseñanza libre solicitarán los tres exámenes de ingreso, asignaturas y reválida en la segunda quincena también del corriente mes, á fin de ser examinados durante la primera de Julio entrante.

El martes se verá en juicio oral y público ante el tribunal del Jurado la causa instruida en el Juzgado de Ginzo contra Bonifacio Rodríguez, por delito contra el culto.

Defensor, Sr. Nomdedeu.

Procurador, Sr. Buján.

Declararán quince testigos.

Le ha sido desestimada la petición que formuló al Ministerio de la Guerra el vecino de Cartelle Antonio Cabeldes Pérez, referente á la devolución de 1.500 pesetas ingresadas en concepto de redención, por no haber resultado excedente de cupo.

Mañana se celebrará en la inmediata parroquia de Lamela la tradicional romería de *La Mirteira*.

Para mayor comodidad de los expedicionarios, se establecerán servicios de carruajes desde las Mercedes al campo de la fiesta.

Han salido para Santiago nuestros queridos amigos D. Serafín Temes y D. Idefonso Meruendano.

Con motivo de la enfermedad del Sr. Teijeiro se ha encargado del despacho del rectorado el Sr. Troncoso.

Háblase de la creación de un diario conservador en esta capita!

Esto se llama prepararse para la campaña de oposición, que todo hace creer ha de ser larga.

Bueno es que los ministeriales den pruebas de vitalidad y lleguen á tener un genuino órgano en la prensa que los defienda con lealtad y buena fe. Todo partido que presume de fuerza é influencia, debe demostrarlas en cuantos actos y ocasiones se presenten.

Nosotros lo celebráramos, porque sería llegada la ocasión de contender, y para que no vaya

quedando en este punto relegada la provincia á último término.

Hoy puede casi decirse que se está atendida al Boletín oficial y á la prensa de Vigo.

Hoy se celebrará en Pungín la subasta del arriendo de los derechos sobre puestos públicos y degüello de reses.

El pliego de condiciones se halla expuesto en la secretaría del ayuntamiento.

La Gaceta publica un aviso de la Dirección general de Administración local anunciando la vacante de secretario de la Diputación provincial de Zaragoza.

El plazo para presentar las solicitudes es de treinta días.

Leemos en la prensa de ayer: «En el ministerio de la Gobernación se han hecho hoy la friolera de 150 cesantías, la mayor parte de ellas en la dirección general de Sanidad, donde había y no se ha extinguido, una plaga de periodistas y paniaguados cobrando sin asistir á la oficina.»

Se va descorriendo el velo. Nosotros ya hemos anotado que el celoso diputado por Bande era hombre de grandes vuelos y muy aprovechado.

Con tales representantes ¿qué puede prometerse el país? Pagar estas y otras filtraciones. ¡Desdichada provincial!

Entre los telegramas de protesta que se han recibido en la Mayordomía mayor de Palacio, figuran uno de Tuy y otro de Mondoñedo.

Se hallan muy adelantadas las obras que se están efectuando en la sociedad Liceo Recreo, de Allariz.

La compañía de zarzuela que actúa en nuestro teatro saldrá mañana para Lugo, en donde ha abierto un abono por diez funciones.

## ESPECTÁCULOS

### En el teatro.

Basado el argumento de *El clavel rojo* en un episodio de la revolución francesa, tiene mucha semejanza con *La Marsellesa* y ofrece igual interés.

No hemos de decir si los Sres. Perrín y Palacios han estado más ó menos afortunados que Ramos Carrión, pues eso va en gustos y sobre gustos no hay nada escrito; pero sí diremos que el maestro Bretón escribió una música para *El clavel rojo* que, francamente, no se la merece.

Instrumentada é inspirada en las nuevas corrientes musicales de la escuela wagneriana, brilla en todos sus números la fecunda inspiración del autor de *La Dolores*, *Garín* y *Los amantes de Teruel*.

El dúo de tiple y tenor, el terceto que le sigue y el cuarteto del primer acto; el quinteto y concertante del segundo, lo mismo que los dúos del tercero, son de una factura delicada y original, especialmente el de tiple y tenor de esta última parte, que por cierto cantaron muy bien la señora Fons y el Sr. Munain.

La Srta. Silvestre y la Sra. Velasco, los señores Oimos, Barrenas y Belza, dando relieve á sus respectivos papeles, contribuyeron al éxito de la obra, que en algunas escenas alcanzó nutridos aplausos.

Citaremos como brillantes notas que se destacan entre las bellezas musicales enumeradas, el hermoso concertante del segundo acto, el dúo del tercer canto por la Sra. Fons y el Sr. Munain, y el dúo de tiple del mismo, sentida plegaria que dirigen al cielo desde su prisión Marta y Rosa Terrier.

No hemos de pasar tampoco en silencio la escena en que Terrier se despidió de su hija y que el Sr. Belza desempeñó magistralmente, ni el pintoresco cuadro de la diosa Razón, en el que tantos aplausos recibió la Srta. Silvestre.

Esta noche se despidió la compañía con

### El milagro de la Virgen

## Nuestro servicio telegráfico

Madrid 2, 7 n.

### Recepción en Palacio

Hoy ha sido recibida por la Regente en audiencia una comisión de *El Fomento de la producción nacional* de Barcelona.

El ministro de la Gobernación para justificar la excepción que se ha hecho en favor de los comisionados catalanes, dijo que, llevando aquí detenidos varios días y teniendo que salir hoy para Barcelona, se hacía imprescindible concederles la audiencia solicitada.

### Propósitos y conjeturas

En vista de los comentarios hechos por haber sido recibida en Palacio la comisión de Barcelona, estando tan reciente la negativa dada á los industriales, se atribuye al Gobierno el propósito de aconsejar á la Reina que reanude las audiencias en la próxima semana.

La comisión de industriales, por su parte, cree que ahora será recibida por la Regente, para lo que reproducirá, si preciso fuera, su petición.

### El conflicto de Castellón

Habiendo insistido en su dimisión el Ayuntamiento de Castellón, al saber que el ministro de Hacienda se ha negado á rebajar el cupo de consumos, todos los empleados del municipio dimitieron también.

El conflicto es muy grave y dícese que el Gobernador no encuentra quien quiera sustituir al alcalde y concejales dimisionarios.

### En honor de Flanmarión

En la redacción de *Blanco y Negro*, se celebró esta tarde el té con que el director y redactores de esta revista obsequiaron al célebre astrónomo francés.

Asistieron muchos periodistas, literatos y hombres de ciencias.

También el Sr. Silvela ocupó un lugar preferente en representación del Gobierno.

Madrid 2, 8 n.

### La guerra en el Transvaal

Un comando de mil boers atacó con bravura las fuerzas que manda el general Warren.

Este, al dar cuenta del resultado del combate, confiesa que tuvo quinientos muertos, treinta heridos y varios extraviados.

Tal resultado demuestra que los federados no se entregan á discreción, como hacen suponer los despachos que publica la prensa inglesa.

### La toma de la capital

Ya no insisten los periódicos de Londres en afirmar que el generalísimo Roberts ha ocupado á Pretoria y que fué hecho prisionero el presidente de la república del Transvaal.

Las noticias son contradictorias y tan pronto se da por victorioso en toda la línea al caudillo inglés, como se le supone en situación comprometida.

### La insurrección en China

Setecientos boxers han salido al encuentro de las dotaciones de los barcos de guerra que se dirigen á Tien-Tsin.

Habiendo encontrado un grupo de treinta europeos, cayeron sobre ellos matando á cuatro é hiriendo á la mayor parte.

### Congreso de africaners

Se ha celebrado un Congreso de

quinientos africaners, los cuales acordaron que es necesario continuar la guerra hasta asegurar la independencia de las dos repúblicas.

Consignaron que la anexión del Orange y del Transvaal á Inglaterra provocaría la guerra en toda la parte del Sur de Africa.

### (SERVICIO DE LA MADRUGADA DE HOY)

Madrid 3, 2 m.

### Un ministro que pierde su cartera

Al dirigirse al ministerio de Hacienda perdió el Sr. Villaverde la cartera con importantes documentos.

Por casualidad pudo la policía recuperarla, habiéndola hallado en poder de una mujer que vive en la calle del Tribulete.

Este incidente es objeto de sabrosos comentarios.

### Costa y la contribución

El Sr. Costa, al tener conocimiento de lo ocurrido en Manzanares, dió orden inmediata para que sea dado de baja en la contribución.

Así lo ha teleografiado al Directorio, añadiendo que también tiene dado orden terminante de que no se pague la que debe satisfacer en Madrid.

### El banquete de "El Imparcial"

Ayer noche se celebró el banquete con que *El Imparcial* acordara obsequiar á Flanmarión.

La concurrencia ha sido muy numerosa y distinguida, pronunciándose al final brindis muy entusiastas y victoreándose á Francia y España.

El ilustre astrónomo francés habló muy emocionado.

### Comerciantes é industriales

Se ha celebrado una importante reunión por los organismos mercantiles de esta Corte.

Los acuerdos tomados son de gran trascendencia; pero no puedo telegrafiarlos.

Se realizará una manifestación de simpatía y adhesión á Costa y Paraiso dejando tarjetas en los respectivos domicilios por todos los partidarios de la Unión Nacional.

Madrid 3, 3 m.

### Crítica y escándalo

Empezaron á publicarse unas "Cartas silvelistas", que hacen la crítica más acerba del presidente del Consejo.

Están firmadas por "un silvelista aburrido", el cual se distrae dirigiendo violentos ataques al Sr. Silvela.

Promete ocuparse, también, del señor Dato.

### Últimas noticias de la guerra

Antes de poder llegar á Hilbron la brigada del general Colville, tuvo que sostener rudos combates, según telegrafian de Lorenzo Marqués.

Tuvieron los ingleses ocho muertos, treinta y seis heridos y bastantes desaparecidos, que se supone fueron hechos prisioneros por los boers.

### Dispuestos á resistir

El presidente del Orange y el general Dewet, cierran el paso de Sijdemburg al frente de seis mil boers.

Dícese que se hará cargo del mando en jefe de las fuerzas federadas el presidente Kruger, en vista de que el general Botha es partidario de la paz.

## BOLSA DE MADRID

Últimos cambios oficiales conocidos en esta plaza

Cambios medios

4 por 100 interior.	Titulos grandes .	70'45 p 0/0
	Idem pequeños	70'50
4 por 100 exterior.	Idem grandes .	76'90
	Idem pequeños	76'90
Idem amortizable	Idem grandes .	77'80
	Idem pequeños	77'90
Billetes de Cuba, emisión de 1886 . .		82'50
Idem de id., id de 1890 . .		69'40
Obligaciones de Aduanas al 5 por 100		103'00
Idem de Filipinas al 6 por 100		87'25
Cédulas del Banco Hip. al 5 por 100		102'65
Idem del id. id al 4 por 100		000'00
Acciones del Banco de España . . .		504'00
Idem de la Tabacalera . . . . .		414'00

### PAPEL S/ EL EXTRANJERO

París, á la vista,	00'00
» á 3 d/v,	00'00
Londres, á la vista,	31'52
» á 3 d/v,	00'00
» á 90 d/f,	00'00

### FONDOS ESPAÑOLES EN EL EXTRANJERO

París, 4 por 100 exterior,	73'90
Londres, 4 por 100	00'00

ORENSE: IMP. DE «EL MINO»  
Progreso, 42, bajos.

## LA CARRILANA

Dentro de breves días se establecerá un servicio de coche-correo entre esta ciudad y Santiago, cobrándose por cada asiento directo:

A Santiago CINCO pesetas  
A Lalín. . . CINCO

Para los demás puntos intermedios se anunciarán oportunamente.

Los mismos precios regirán de Santiago á esta ciudad y Lalín.

## I. M. ESCALERA

### VIGO

Consignaciones.

Tránsito.

Despacho de Aduanas.

## CLÍNICA OPERATORIA EN ORENSE

Fundada y dirigida por los médicos

### PORTO Y RIONEGRO

CALLE DEL PADRE FEIJÓO

Se practican toda clase de operaciones: Laparotomías, Amputaciones, Cataratas, Resecciones, Traqueotomías, Antoplastias, Estirpación de tumores y otras que al ramo de la Cirugía se refieren, en condiciones de verdadera asepsia y antiseptia, anestesia y rapidez en la curación, con las ventajas de no pagar estancia, ropas de la cama y servicio, y contando con un despacho de consulta general donde antes es examinado el enfermo para ser ó no admitido.

# LA REGIONAL

ORENSE.—SAN MIGUEL, 24.—ORENSE

EXCELENTE SERVICIO.—CAFÉ SUPERIOR.—VINOS Y LICORES DE LAS MEJORES MARCAS

## FÁBRICA DE GASEOSAS

Se elaboran de Limón, Naranja, Grosella, Horchata, Agraz y de Café.

PRECIOS: Docena de gaseosas, devolviendo los cascotes. 1'50 pesetas

"	Sifones de agua de Seltz, grandes . . . . .	35 id.
"	Id. de id. de id., pequeños . . . . .	25 id.
"	La docena de sifones grandes . . . . .	3'50 id.
"	La id. de id. pequeños . . . . .	2'50 id.

Todos los refrescos que en esta casa se elaboran se trabajan con agua filtrada.

# LA UNIÓN

## CAFÉ, BILLARES Y FABRICA DE GASEOSAS

ORENSE.—PEREIRA, 17.—ORENSE

Superior calidad en todos los artículos que en esta casa se expenden, como café, vinos, licores, sidra, champagne, vermouths, etc., etc.

En la elaboración de gaseosas no tiene rival, así como en el empleo de agua filtrada en todos los refrescos, (que podrán comprobar los que lo deseen en los filtros de porcelana Damianto que tiene á la vista), como lo prueban con sus informes renombrados facultativos de esta localidad.

PRECIOS: Docena de gaseosas con devolución de los cascotes. 1'50 pesetas

"	de sifones grandes de agua de Seltz con id. de los id. . . . .	3'30 "
"	de id. pequeños de id. de id. con id. de los id. . . . .	2'50 "
"	Sifón grande . . . . .	0'35 "
"	pequeño . . . . .	0'25 "

Cervezas de todas las marcas y refrescos de todas clases.

### JABÓN MEDICINA DE BREA MARCA "LA GIRALDA"

Cura granos, sarpullido, escoriaciones, grietas y manchas de la piel y toda clase de enfermedades cutáneas.

INDISPENSABLE PARA LOS NIÑOS

De venta:

Droguerías, Farmacias y Perfumerías.

### ABONOS MINERALES PARA TODOS LOS CULTIVOS DE GRADUACIÓN GARANTIDA

Escorias Thomas Marca Estrella 16/18 % ácido fosfórico soluble.  
Minimun, 75 % mollienda fina.

SALES DE STASSFURT: Sulfato de potasa, 90 %.—Cloruro de potasio, 80/85 %.—Kainita, 12 1/4 %.

Sulfato de amoniaco: 20/21 % ázoe.—Nitrato de sosa: 15/16 % ázoe.

Prospectos é informes detallados para el empleo, gratis, por D. OTTO MEDEM, Agente general en España: Valencia, calle de Vilaragut, núm. 1. Barcelona, calle de Trafalgar, núm. 10 Bilbao, calle de la Paz, núm. 3.

Sección especial de agricultura para consultas.—Compra de heces de vino y tártaros

### L'UNION

Compañía anónima de Seguros contra Incendios  
FUNDADA EN 1828  
Establecida en París, Rue la Banque, 15  
Reconocida en España por Real orden y sometida á su legislación.

GARANTÍAS DE LA COMPAÑÍA  
EN 31 DE DICIEMBRE DE 1898

Capital social.....	Francos	10.000.000
Reservas.....	"	11.205.000
Primas á recibir..	"	79.650.334

TOTAL DE GARANTÍAS > 100.855.334

CAPITALES ASEGURADOS EN 31 DICIEMBRE DE 1898

Francos 17.372.202.816

SINIESTROS PAGADOS DESDE EL ORIGEN DE LA COMPAÑÍA

Francos 229.000.200

Esta gran Compañía es la que mayor cartera posee de cuantas de su clase operan en España. Asegura contra el incendio, el rayo y la explosión del vapor, del gas, de la dinamita y demás explosivos, toda clase de propiedades, muebles é inmuebles; garantiza también á los propietarios la pérdida de alquileres en caso de siniestro.

Los setenta y un años de antigüedad de esta Compañía, su importantísimo capital y la enorme suma que lleva pagado por siniestros, la recomiendan con preferencia al favor del público.

Subdirector en Orense:

DON ARTURO NOGUEROL BUJÁN  
Procurador de los Tribunales.  
SANTO DOMINGO, 46

### PÍLDORAS SALUDABLES DE V. MUÑOZ

Unicas reguladoras de las funciones digestivas. Laxantes y purgantes. Evitan cólicos y congestiones. Desalojan la bilis y cálculos hepáticos. Combaten el estreñimiento y despejan la inteligencia.

50 céntimos caja.

Venta: Trafalgar, 29, botica, quien envía por correo al mismo precio, y en las de las calles de Hortaíza, 86; San Marcos, 11; Puebla, 11; Príncipe, 13; Sacramento, 2, y principales de España.

## BRONQUITIS, CATARRO, TISIS

CÁPSULAS EUPÉPTICAS DE MORRHUOL  
PRINCIPIO ACTIVO DEL ACEITE DE HÍGADO DE BACALAO, HIPOFOSFITOS Y CUASINA DEL DOCTOR PIZÁ

Primer preparador español de dicho medicamento. Premiado con MEDALLA DE ORO en la Exposición Universal de Barcelona de 1888, en la Exposición-Concurso de París de 1895 y Gran premio en la Exposición de Suez de 1896.

El *Morrhuel* contiene todos los principios primitivos del aceite de hígado de bacalao; obra más rápidamente que el aceite. Las experiencias efectuadas en los hospitales, y por acreditados médicos en su clientela, han demostrado que el *Morrhuel* es mucho más eficaz que el aceite y sus emulsiones. De la unión del *Morrhuel* con los hipofosfitos y la cuasina resulta el mejor reconstituyente hasta hoy conocido; excita el apetito, dando resultados sorprendentes en el tratamiento de la tisis pulmonar, bronquitis, raquitismo, escrófula, linfatismo y debilidad general. No contiene el *Morrhuel* grasa alguna; puede tomarse en verano como en invierno.—De venta al por mayor y menor:

Farmacia del autor, Plaza del Pino, 6, BARCELONA, y principales Farmacias.

# EL SIGLO XX

ORENSE.—11, PLAZA MAYOR, 11.—ORENSE

### Á NUESTRA CLIENTELA

—Anda con Dios Casimira.  
—Véte con El Robustiana  
—¡Pareces una marquesa, pues no vas tú poco majal!  
—Ese vestido que llevas, es de seda ó es de lana?  
—Es de un céfiro muy bonito de trece perras la vara, que compré en *El Siglo XX* hace más de una semana.  
—¿No te sorprende, mujer, que barato vende esa casa?  
—Si; me han enterado, y pienso pasar mañana para coger unas colchas, quitasoles y unas lanas.  
—Pues hija mía, yo he comprado miles de cosas varias: he comprado tres camisas, una docena de chambras, varios pañuelos de seda para la próxima temporada, una capota de seda con encajes, muy barata. Úa trajecito de dril para el niño de la Amalia, una lanilla ¡Dios mío! (de traje de caballero) que te enseñaré mañana, para que tú la cotesges

con las que hay en otras casas; un dibujo muy bonito, y precio como el de fábrica.  
—¡Entérame de algo más...!  
—¿Que vendan en esa casa? Espera, te contaré: en camisas que no se diga, pues en faldas no digo nada, tiene un gusto *El Siglo XX* como no lo hay en España; encontrarás cosas buenas y propias de temporada. Han recibido abanicos, encajes de hilo, corbatas y, además de todo esto, los encajes para abas; tiras bordadas, pañuelos, calcetines y toallas, camisetas de verano, calzoncillos punto inglés, pañuelos de todas clases y también cubre corsés.  
—¡Ah! Se me olvidaba decirte que también tiene corsés, faldones de cachemir y los llamados piqué.  
De camisolas caballero y niño hay toda la numeración á precios muy económicos, pues las he comprado yo. En mantillas toallas, hija mía,

tienen un surtido atroz, los precios son de pesetas siete, lo menos, á ciento dos. De blusas para señora ha llegado un gran surtido de céfros que te encantan, y precios muy reducidos; pero, chica, ¡qué surtido, si te quedas admirada! En retortas Renterías, y también lienzos de Padrón, courtrails de hilo y Holanda, tienen de todos los anchos á precios que meten ganas de comprar dos mil camisas y tres ó cuatro mil sábanas. Mantelerías hilo damasco, servilletas refresco varias, y en géneros blancos está, pero muy acreditada. Luego debes animarte y visitar esa casa que tiene extenso surtido, por lo que estoy enterada, en otros muchos artículos y de cosas muy baratas. Mira que no te se olvide *El Siglo XX*, en la plaza.  
—Hasta luego, Casimira.  
—Véte con Dios, Robustiana,

## ALMACÉN DE MÚSICA

ORENSE.—30, PAZ, 30.—ORENSE

Pianos y armoniums al contado y á plazos desde

5 DUROS MENSUALES

Instrumentos de metal y de madera para banda y orquesta. Gran surtido en música religiosa y profana á precios reducidísimos.

Guitarras, bandurrias, acordeones, laúdes, cajas de música, etc., etc.

AFINACIONES, REPARACIONES Y ALQUILER DE PIANOS

MARIANO ALCO CER

Orense.—30, PAZ, 30.—Orense.

PIANOS desde 115 DUROS!! mensuales.

## Máquinas "SINGER" para coser

ORENSE.—PROGRESO, 38.—ORENSE

Pídanse catálogos ilustrados que se dan gratis.